

1918-03-19

SENDER

Axel Salto

RECIPIENT

Poul Uttenreitter

FACTS

Document type:

Letter

General comment:

I aprilhæftet 1918 fremkom Wassily Kandinskys "Kunstneren", der må formodes at være oversat af Uttenreitter, endvidere Albert Naurs artikel "Swane".

Der kom til gengæld ikke noget af Alf Larsen, H.B. (muligvis Holger Boldemann), Svend Johansen eller Otto Gelsted .

Sender's location:

Frederiksberg

Sender info (seal, address, etc.):

Klingens brevpapir

Recipient's location:

Kerteminde

Mentioned people:

Holger Boldemann

Johannes Buchholtz

Otto Gelsted

Svend Johansen

Alf Larsen

Albert Naur

Sigurd Swane

Archive:

Poul Uttenreitters papirer. Det Kongelige Bibliotek, Tilg. 634.

TRANSCRIPTION

19-3-1918

Kære Poul

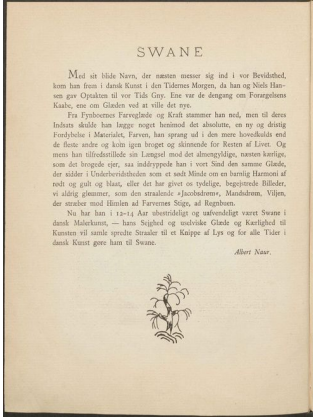
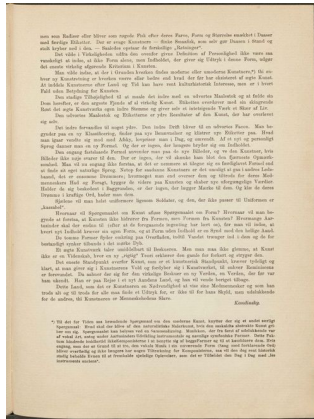
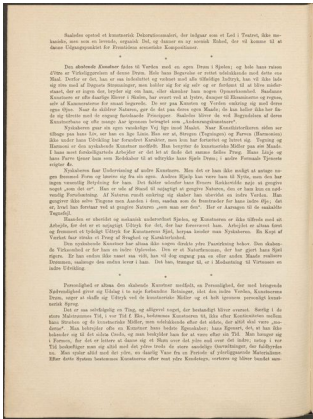
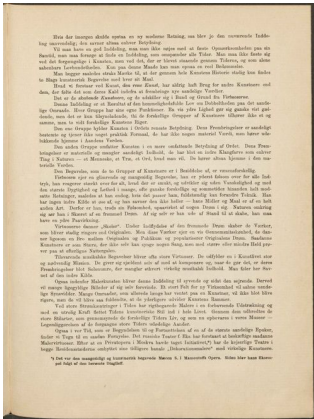
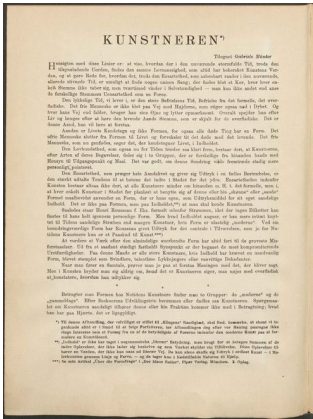
Nu skal vi vel snart tænke paa det næste Hefte. Hvordan gaar det med Oversættelsen. Jeg ved ikke naar du har tænkt at komme til Byen, men hvis det ikke er før til Paaske maa du sende Bidraget i Forvejen da det tager nogen Tid at sætte; jeg har tænkt det skulde fylde 5 Sider, ikke mere. Jeg vil gerne vide om jeg kan gøre Regning paa andre Bidrag fra dig til Aprilheftet noget fra Alf Larsen f.Eks. Jeg har af Digte, 'Vineta' og "Pyramiden" af Gelsted; desuden 'En Drøm' af H.B. med Tegning af Svend Johansen. Endvidere er der en lille Art. om Swane af Naur. Vi har endnu et Digt tilgode hos Buchholtz.

Jeg hører nok snart fra dig?

Din hengivne Axel Salto

Vedlagt et Digt af en Tyveaarig jeg vil bede dig tage Stilling til

OMTALTE VÆRKER



Kære Poul

Nu skal vi vel snart tænke paa det næste Hefte. Worden gaar det med Oversættelsen. Jeg ved ikke naar du har tænkt at komme til Byen, men hvis det ikke er for til Paasken, maaske du sender Bidragene: Forvejen, da det tager nogen Tid at sætte, jeg har tænkt det skulde fylde 5 sider, ikke mere.

Jeg vil gerne vide om jeg kan gøre Begning paa andre Bidrag paa de til Aprilheftet noget paa Alf Larsen f. Sk. Jeg har af digt "Vineta og Pyramiden" af J. Skov; desuden "En Dron" af H. B. med Tegning af Svend Johansen. Endvidere er der en lille Art. om Løve af Kær. V. har endnu et digt tilgode hos Brückholtz.

Jeg hører nok snart fra dig?

Din hengivne Nærfatte

Vedlagt et digt af en Styrevaarig jeg vil bede dig tage Stilling til

Kriegs-
1912
17. 8.
1912

Ich habe heute den Brief von
Ihrer Mutter erhalten. Sie hat
mir geschrieben, dass Sie sich
für mich sehr interessiert und
dass Sie mich sehr lieb hat.
Ich habe mich sehr gefreut,
dass Sie mich so lieb hat.
Ich habe mich sehr gefreut,
dass Sie mich so lieb hat.
Ich habe mich sehr gefreut,
dass Sie mich so lieb hat.

Sehr
liebe

17. 8. 1912
Klingen